

NICENE Creed

We believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible.

And in one Lord Jesus Christ, the only Son of God, begotten from the Father before all ages, God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made; of the same essence as the Father. Through him all things were made. For us and for our salvation he came down from heaven; he became incarnate by the Holy Spirit and the virgin Mary, and was made human. He was crucified for us under Pontius Pilate; he suffered and was buried. The third day he rose again, according to the Scriptures. He ascended to heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again with glory to judge the living and the dead. His kingdom will never end.

And we believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life. He proceeds from the Father and the Son, and with the Father and the Son is worshiped and glorified. He spoke through the prophets.

We believe in one holy catholic and apostolic church. We affirm one baptism for the forgiveness of sins. We look forward to the resurrection of the dead, and to life in the world to come. Amen.

<This Week>

4/26 **Service I Canceled**
 Service II Canceled

5/1 PAWS **Canceled**

<Coming Week>

5/3 **Service I Canceled**
 Service II Canceled

5/8 PAWS **Canceled**

<Next Communion> **Not yet decided**

<Meetings> (For more info and schedule, please talk to the leaders)

❖ **Mini-Church** (Small gathering with a friendly and warm atmosphere)

❖ **New Life Class** (First Step to follower's life)

❖ **Covenant Class** (Membership Class)

<Offering> Our operating cost is covered by members' spontaneous offerings.

We believe that offering is a part of worship and it's a responsibility of each believer (Malachi 3:10). It also says, "Each man should give what he has decided in his heart to give, not reluctantly or under compulsion, for God loves a cheerful giver (II Cor. 9:6-7)." We don't pass around the offering basket since we don't want anyone who is not able to give for some reason to feel pressure or awkward (especially for visitors). We also would like everyone to do it spontaneously. Please put the offerings in the box on the counter.



<https://yourchurch.jp>

bulletin

April 26th 2020 Vol.27 No. 17

We Have no services and meetings
at Machida Campus until further notice



ニカイア信条(日本カトリック司教協議会訳)

私は信じます。唯一の神、全能の父、天と地、見えるもの、見えないもの、すべてのものの造り主を。私は信じます。唯一の主イエス・キリストを。主は神のひとり子、すべてに先立って父より生まれ、神よりの神、光よりの光、まことの神よりのまことの神、造られることなく生まれ、父と一体。すべては主によって造られました。主は、私たち人類のため、私たちの救いのために天からくだり、聖霊によって、おとめマリアよりからだを受け、人となされました。ポンティオ・ピラトのもとで、私たちのために十字架につけられ、苦しみを受け、葬られ、聖書にあるとおり三日目に復活し、天に昇り、父の右の座に着いておられます。主は、生者(せいしゃ)と死者を裁くために栄光のうちに再び来られます。その国は終わることがありません。私は信じます。主であり、いのちの与え主である聖霊を。聖霊は、父と子から出て、父と子とともに礼拝され、栄光を受け、また預言者をとおして語られました。私は、聖なる、普遍的、使徒的、唯一の教会を信じます。罪のゆるしをもたらす唯一の洗礼を認め、死者の復活と来世のいのちを待ち望みます。アーメン。

<今週の集まり>	4/26	礼拝Ⅰ(日本語) 礼拝Ⅱ(日本語・英語)	お休みです お休みです
	5/1	PAWS	お休みです
<次週の集まり>	5/3	礼拝Ⅰ(日本語) 礼拝Ⅱ(日本語・英語)	お休みです お休みです
	5/8	PAWS	お休みです
<次回の聖餐式>	未定		

<その他の集まり・クラス>

- ❖ ミニチャーチ 楽しく、暖かで、私たちが一番大切にしているアトホームな集まりです。あなたもぜひ参加して下さい。詳しくはリーダーにお尋ね下さい。
- ❖ ニューライフクラス 初めての聖書、信仰、教会生活についての学び(全三回)
- ❖ カフェナントクラス ユアチャーチのメンバーになりたい方のための学び(全二回)

<献金について>

ユアチャーチはメンバーの献金によって運営されています。私たちは献金が礼拝の一部であり、信じる者の責任であると考えています。(マラキ3:10) また、「人に強いられるのではなく喜んで、自ら決めたとおりに豊かに献げる人を神は愛する」(第2コリント9:6-7) とあります。そこで私たちは、メンバーでない方や、何らかの理由で献げられない方が気兼ねしないで済むように、またそれぞれの自発的な意志であってほしいという願いから、礼拝中に献金を募ることはしていません。ご用意のある方は入口の献金ボックスにお入れください。

〒194-0022 東京都町田市森野1-10-10 牧師: 池田真理・永原アンディ
Phone: 042-812-8851 email: contact@yourchurch.jp



<https://yourchurch.jp>

週報

2020/4/26 Vol.27 No. 17

当分の間、チャペルでの礼拝集会は行いません。



4/26/2020 (Psalm 79)

Getting Back at Our True Enemy "Seven Times"

Andy Nagahara

A. Everyone is suffering (1-7)

B. Imagining the world post coronavirus (8,9)

C. Triumphant over the source of our current disaster (10-13)

Summary

Some politicians declare war "against the coronavirus" while pointing fingers at other countries and blaming them for the spread of the virus. Our true enemy is not the coronavirus nor is it any other country. Everyone around the world, especially the weak, is suffering. Blame is not helpful or constructive. The psalmist asked God to avenge him seven times, but Jesus taught us to forgive seventy times seven. Jesus knew that our true enemy is not any other country or person, but the sin that is in each of our hearts.

For Discussion

1. Why do we have the tendency to blame others for our current disaster?
2. What should we seek from God instead of sevenfold vengeance?

A psalm of Asaph. O God, the nations have invaded your inheritance; they have defiled your holy temple, they have reduced Jerusalem to rubble. They have given the dead bodies of your servants as food to the birds of the air, the flesh of your saints to the beasts of the earth. They have poured out blood like water all around Jerusalem, and there is no one to bury the dead. We are objects of reproach to our neighbors, of scorn and derision to those around us. (1-4)

How long, O LORD? Will you be angry forever? How long will your jealousy burn like fire? Pour out your wrath on the nations that do not acknowledge you, on the kingdoms that do not call on your name; for they have devoured Jacob and destroyed his homeland. (5-7)

Do not hold against us the sins of the fathers; may your mercy come quickly to meet us, for we are in desperate need. Help us, O God our Savior, for the glory of your name; deliver us and forgive our sins for your name's sake. Why should the nations say, "Where is their God?" Before our eyes, make known among the nations that you avenge the outpoured blood of your servants. May the groans of the prisoners come before you; by the strength of your arm preserve those condemned to die. Pay back into the laps of our neighbors seven times the reproach they have hurled at you, O Lord. Then we your people, the sheep of your pasture, will praise you forever; from generation to generation we will recount your praise. (8-13)

本当の敵に“七倍返し”する方法

永原アンディ

A. 全ての人が苦しんでいる (1-7)

B. ポスト・コロナの時代を思い描こう (8,9)

C. 災いの背後に存在する者との戦いに勝つ (10-13)

メッセージのポイント

「これはコロナウイルスとの戦い」だと言いながら、互いをコロナを広めた敵とみなす政治家がいますが、敵はコロナでも、どこかの国でもありません。すべての国のすべての人が、とりわけ弱い立場の人々が苦しめられているのです。誰かを敵と決めつけても解決にはなりません。詩人は異邦人に対する七倍の復讐を神様に求めましたが、イエスは私たちに7×70倍赦しなさいと言われました。イエスは本当の敵が、特定の国や人ではなく、すべての人の内にある罪であることを知っていたのです。

話し合いのために

1. なぜ人はこの災は誰かのせいにしたがるのですか？
2. 私たちは七倍の復讐の代わりに何を神様に求めるべきでしょうか？

【賛歌。アサフの詩。】神よ、諸国民があなたの相続地に入り あなたの聖なる宮を汚し エルサレムを瓦礫の山としました。彼らはあなたの僕らの屍を 空の鳥の餌食とし あなたに忠実な者の肉を地の獣に与えました。その血をエルサレムの周りに水のように流し 葬る者は誰もいませんでした。私たちは隣人のそしりとなり 周囲の民の物笑い、嘲りの的となっています。(1-4)

主よ、いつまでなのですか。あなたは永遠にお怒りになるのでしょうか。あなたの妬みは火のように燃え続けるのでしょうか。憤りを注いでください あなたを知らない国々上に あなたの名を呼び求めない王国の上に。彼らはヤコブを食い尽くし その住まいを荒らしたからです。(5-7)

先祖の過ちを思い起こさないでください。あなたの憐れみが 私たちを速やかに迎えてくださいますように。わたしたちは弱り果てました。

我らの救いの神よ、御名の栄光のために私たちを助け 御名のために私たちを救い出し 私たちの罪をお赦しください。

なぜ、国々は言うのでしょうか「彼らの神はどこにいる」と。国々の中で私たちに示してください 僕らの流した血に対する報復を。捕われ人の嘆きがあるあなたの前に届きますように。その大いなる腕の力にふさわしく 死に定められた人々を長らえさせてください。

わが主よ 近隣の民があなたをそしったそのそしりを 彼らの身に七倍にして返してください。私たちがあなたの民、あなたに牧場の羊です。とこしえにあなたに感謝し 代々にあなたの栄誉れを語り伝えます。(8-13)